

Red AccessCat: métodos alternativos de transferencia en Ciencias Sociales y Humanidades

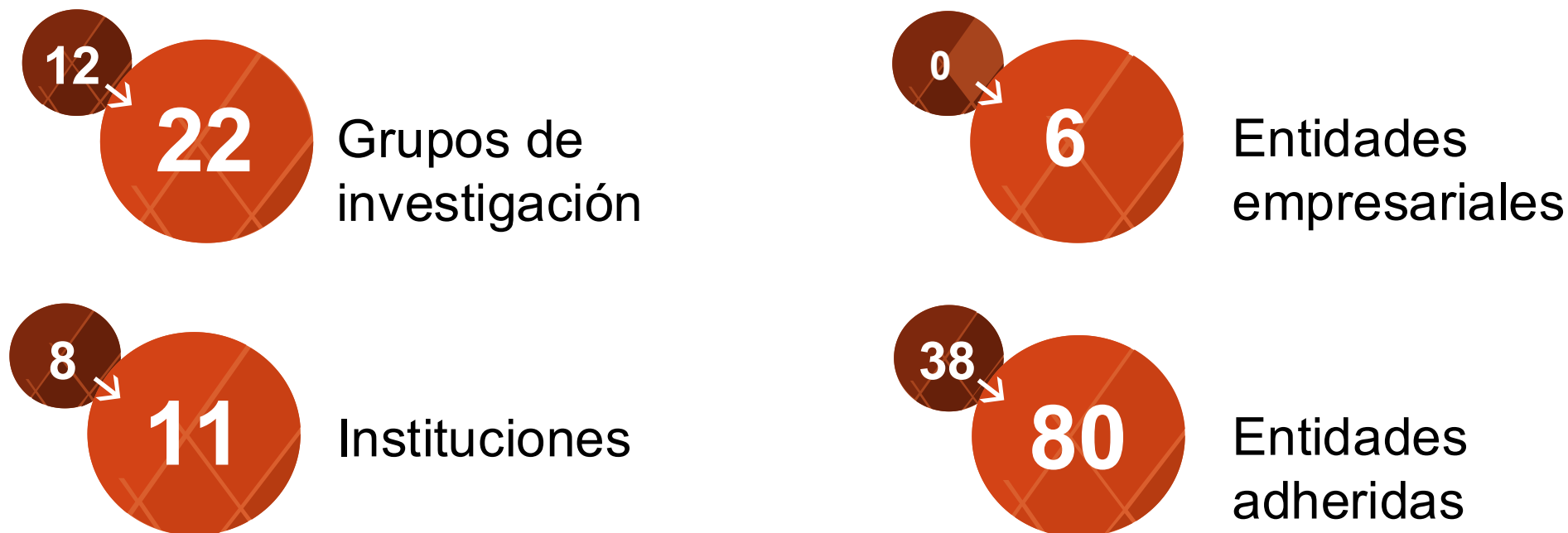
Anna Matamala
anna.matamala@uab.cat
Universitat Autònoma de Barcelona

CoDi, Barcelona, 19/02/2026



¿Qué es la Xarxa AccessCat?

Red de transferencia en Accesibilidad a la Comunicación y a la Información



Entidad coordinadora: UAB. **Directora:** Anna Matamala (TransMedia Catalonia).
Financiación AGAUR: 2023-2025 / 2021XARDI00007; 2026-2027 (2025XARDI0001).

Catálogo de tecnologías, recursos y servicios

10

tecnologías

22

servicios

35

recursos educativos en
acceso abierto

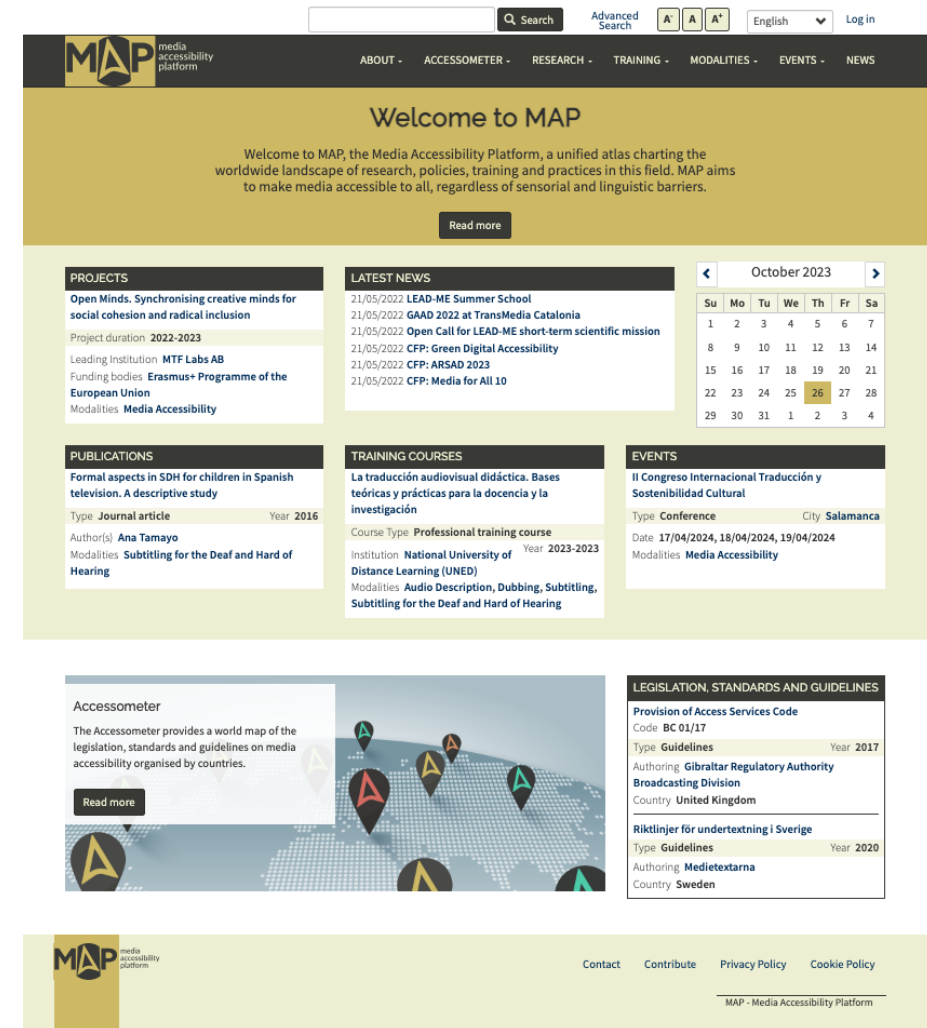
Web

<https://accesscat.net/ca/cataleg>

Visibilizar la investigación

MAP, Media Accessibility Platform

<http://www.mapaccess.org/>



MAP media accessibility platform

ABOUT - ACCESSOMETER - RESEARCH - TRAINING - MODALITIES - EVENTS - NEWS

Welcome to MAP

Welcome to MAP, the Media Accessibility Platform, a unified atlas charting the worldwide landscape of research, policies, training and practices in this field. MAP aims to make media accessible to all, regardless of sensorial and linguistic barriers.

[Read more](#)

PROJECTS

Open Minds. Synchronising creative minds for social cohesion and radical inclusion

Project duration: 2022-2023

Leading Institution: MTF Labs AB

Funding bodies: Erasmus+ Programme of the European Union

Modalities: Media Accessibility

LATEST NEWS

21/05/2022 LEAD-ME Summer School
21/05/2022 GAAD 2022 at TransMedia Catalonia
21/05/2022 Open Call for LEAD-ME short-term scientific mission
21/05/2022 CFP: Green Digital Accessibility
21/05/2022 CFP: ARSAD 2023
21/05/2022 CFP: Media for All 10

PUBLICATIONS

Formal aspects in SDH for children in Spanish television. A descriptive study

Type: Journal article Year: 2016

Author(s): Ana Tamayo

Modalities: Subtitling for the Deaf and Hard of Hearing

TRAINING COURSES

La traducción audiovisual didáctica. Bases teóricas y prácticas para la docencia y la investigación

Course Type: Professional training course

Institution: National University of Distance Learning (UNED) Year: 2023-2023

Modalities: Audio Description, Dubbing, Subtitling, Subtitling for the Deaf and Hard of Hearing

EVENTS

II Congreso Internacional Traducción y Sostenibilidad Cultural

Type: Conference City: Salamanca

Date: 17/04/2024, 18/04/2024, 19/04/2024

Modalities: Media Accessibility

ACCESSOMETER

The Accessometer provides a world map of the legislation, standards and guidelines on media accessibility organised by countries.

[Read more](#)

LEGISLATION, STANDARDS AND GUIDELINES

Provision of Access Services Code

Code: BC 01/17

Type: Guidelines Year: 2017

Authoring: Gibraltar Regulatory Authority Broadcasting Division

Country: United Kingdom

Riktlinjer för undertextning i Sverige

Type: Guidelines Year: 2020

Authoring: Medietextarna

Country: Sweden

MAP media accessibility platform

Contact Contribute Privacy Policy Cookie Policy

MAP - Media Accessibility Platform

Transferencia formativa

- Formación interna en valorización y transferencia (17 sesiones, 157 participantes).
- Formación externa sobre accesibilidad (27 sesiones, 521 inscritos).
- Resultados: formaciones remuneradas, peticiones de servicios, obtención de proyectos de transferencia.



3 soluciones financiadas con 20.000 euros (concurso)

- Estudios de validación, solicitud de marca, imagen corporativa, propiedad intelectual.
- Posteriormente, obtención de ayudas competitivas externas.

Guanyadors de la
I Convocatòria de Solucions Disruptives
PlanAccess i SCRIBAL

Solució guanyadora de la
II Convocatòria de Solucions Disruptives
**Laboratori usabilitat
en remot**
Avaluació d'Usabilitat i d'Accessibilitat
de sistemes webs (AvaluacióWebU+A)

Convocatorias internas

- Sensibilización y transferencia (108 actividades).
- Internacionalización (18 misiones).
- Normalización (7 actividades, 19 documentos): UIT, CEN/CENELEC/ETSI, UNE.



Catalunya Film Festivals, entitat adherida de la xarxa, convida investigadors i entitats d'AccessCat a participar al FFLASH-HUB



TransMedia Catalonia participa en el 4t fòrum sobre metavers de l'ITU, l'agència de telecomunicacions de l'ONU

- Ferias y congresos: Smart City, Deep Tech Summit, SAGA, 4YFN.
- Las demos de AccessCat.
- 2 jornadas de innovación (*pitches, networking*).
- Guías y recomendaciones para distintas entidades.



Transferència, recerca i divulgació en accessibilitat: així va ser la Jornada d'Innovació d'AccessCat

Retos de la red (1/2)

- No solo comercialización de tecnología: más allá de patentes y *spin-offs*.
- Necesidad de encontrar formación a medida.
- Desconocimiento o rechazo a la transferencia.

- Necesidad de dar forma a los resultados de la investigación (metodologías).
- Hay otras formas de transferencia: normalización, transferencia formativa.
- Necesidad de adaptar o crear nuevos indicadores: ¿impacto social?

Tres años más: 2026-2028

- Incorporación de entidades empresariales, sociales y de la administración.
- Papel más activo de las OTC (Consejo Asesor) y ampliación del equipo gestor.
- Mecanismos más ágiles (cupones) y énfasis en la internacionalización.
- Colaboración con otras redes R+D+I catalanas.
- Interés en transferencia en CSH e impacto social.

Esta presentación forma parte de las actividades de la Xarxa AccessCat, que recibe financiación del Departament de Recerca i Universitats de la Generalitat de Catalunya (2021XARDI00007, 2025XARDI00001).

Este documento está sujeto a una licencia CC-BY-NC-ND.

Este documento refleja exclusivamente el punto de vista de la autora. AccessCat y los organismos financiadores no son responsables de la información que contiene ni del uso que se pueda hacer del mismo.

<https://accesscat.net/>

xarxa.accesscat@uab.cat

 Xarxa AccessCat

anna.matamala@uab.cat



UAB

